

通知報告 Announcements

1. 本年度教會總主題：同心同行，跟隨耶穌
2. 教會祈禱會（週日 1:30-1:50），在教會禮拜堂舉行，請踴躍參加。
3. 本主日成人主日學「讀經心得分享」，請參加。
4. 週二快樂查經班上午 10:00，本週「提多書第二章」，由淑琴姊帶領，請兄姊參加。
5. 5月7日 Henry Hwang 將開 CPR 及 Defensive Driving 班，請踴躍參加，有上過 Defensive Driving 課程，汽車保險可減價。
6. 本會將於 7 月 14-15 日舉辦靈修會，7/14 下午 3:00 觀賞舞台劇「約拿」，週五晚上及週六早上靈修活動，週六下午參觀聖幕，歡迎參加。
7. 靈修會的開支 \$1500.00，請大家為靈修會奉獻。
8. 本會推動聖經速讀，至本日應讀到約伯記第 25 章。

◎上週聚會人數出席報告(4/16~4/22)

主日禮拜	26 名	奉獻共計：\$558.00
聖歌隊	13 名	
成人主日學	13 名	
週二查經班	5 名	
婦女團契	10 名	

◎請為身體欠安的兄姊代禱：Lauren Tang, 張金鶯, 黃醫師, Emily, Arlene Filson, Cassidy Zhuang

* 四月份壽星：方榮禎 4/25 祝生日快樂！願主賜福！

聖工分配 Ministries

本主日: 4/23/17	司會: 蔡佳伶	司琴: 林理珍	Reader: Li-Yun Young
	招待/整理/ Usher: 李崇禮, 謝鄰鳳		茶點: 鄧綺文
下主日: 4/30/17	司會: 洪明星	司琴: 張雅玲	Reader: Yvonne Tang
	招待/整理/ Usher: 盧鴻達 姚春幸		茶點: 陳立芸

4 月份清點奉獻: 許資敏, 楊淑琴

4 月份值日長老: 許資敏

聖恩長老教會

Grace Taiwanese Presbyterian Church
2020 Brunswick Ave., Lawrenceville, NJ 08648
Tel: 609-851-0789 <http://www.grace-tpc.org>

同心同行 跟隨耶穌

One team, one heart, Following Christ



週報

April 23, 2017

主禱文 The Lord's Prayer

Our Father, who art in heaven, hallowed be thy Name, thy kingdom come, thy will be done, on earth as it is in heaven. Give us this day our daily bread. And forgive us our debts as we forgive our debtors. And lead us not into temptation, but deliver us from evil. For thine is the kingdom, the power and the glory for ever and ever. Amen

阮在天裡的父，願祢的名聖，祢的國臨到，祢的旨意得成，在地裡親像在天裡。阮的日食今仔日給阮。赦免阮的辜負，親像阮亦有赦免辜負阮的人。勿得導阮入於試，著救阮脫離彼個歹的。因為國，權能，榮光攏是祢所有，到代代無盡。阿們。

主日禮拜程序 Sunday Worship Service

講道Preacher：莊松輝牧師

司會Liturgist：蔡佳伶長老

司琴Pianist：林理珍姊妹

平安禮Passing the Peace	會 眾
敬拜讚美Singspiration	敬拜讚美團
序 樂Prelude	司 琴
宣 召Call to Worship	司 會
* 聖 詩Hymn 第 464 首	會 眾
祈 禱Prayers 主禱文 The Lord's Prayer	司 會
報 告Joys and Concerns	司 會
讀 經Scripture reading	司 會
使徒行傳 16：6-15 (新約第 210 頁)	
Acts 16：6-15 (Pew Bible Page 1008)	
* 奉 獻Offering 聖詩 第 306B 首	司獻者
Take my silver and my gold, Not a mite would I with-hold; Take My intellect, and use Every power as Thou shalt choose. 我的錢銀獻給祢, 用出攏趁祢旨意. 我的才情祢賞賜, 甘願還祢做器具.	
* 感謝祈禱Prayer of Dedication	司獻者
讚 美Anthem 只有信祂	聖歌隊
祈 禱Pastoral Prayers	莊牧師
信 息Message 「宣教的異象」	莊牧師
* 頌 榮Hymn 第 510 首	會 眾
* 祝 禱Charge and Benediction	莊牧師
* 阿們頌	會 眾
殿 樂Postlude (默禱閉會)	司 琴

*記號請站立，行動不便者，不必勉強站立

宣教的異象

莊松輝牧師

聖經：使徒行傳 16：6-15

異象是甚麼？異象就是現在與未來的一個橋樑，也是一種屬靈的奧秘，異象也是創造未來的動力，異象的目標、目的，是為成就上帝國的事工，來榮神益人。要讓異象成為真實，我們必須付上代價，以及必需與上帝同工。

甚麼是宣教？就是一個人帶著一種理想、一種信念、使命，在一個特定的地方，不計算代價，把它實現。「宣教」是將理想、信念一一化做實際行動的過程。宣教的目的是把外人變成自己的人。

一、宣教的異象是出於聖靈的控制 徒 16：6

保羅第二次旅行傳道好像很不順利，是甚麼情形我們不知道，但聖經告訴我們，因為聖靈禁止他們，可是並沒說明禁止原因及耶穌的靈為什麼不許他們去傳道。第 9 節記載說：馬其頓傳道之門為他打開了。從保羅的經歷我們知道，他是一位聽從聖靈、等候聖靈、順服聖靈引導的人。

二、宣教的異象是來自天上的權柄 徒 16：7-8

異象有「關」與「開」的時候，也有「網綁」與「釋放」的時候。保羅第二次旅行傳道中，他們先後建立了四間教會，在許多限制與網綁中，他們經歷到上帝特別的引導與祝福，在許多困苦與磨練中，他們經歷到上帝特別的慈愛與恩典。

三、宣教的異象是一種具體的感動與負擔 徒 16：9-10

異象不是一個機會，不是一個冒險，不是一個實驗，也不是一個概念，而是一個具體的影像。當年保羅所看到的異象是非常清楚的畫面，在這異象中，保羅看到人，聽見聲音，他就馬上做出回應到馬其頓去了。

四、宣教異象的落實與印證 徒 16：11-15

從 11-15 節告訴我們宣教的異象，從呂底亞一人受聖靈感動信主，以致全家歸主，並擴展到整個腓立比人都震動起來，教會也被建立起來，福音就這樣從亞洲傳到歐洲大陸。

五、你的宣教與異象在那裡？

上帝給我們每一個人都有宣教的地方，也會給我們明確的異象，但你的異象在那裡？所謂馬其頓就是你的親人、朋友，或是一個遙遠的地方。

結論：求聖靈幫助我們的教會，真正成為一個宣教的教會與一個有異像的教會。但願你成為一個有異像的人。

